



ECOCOOL LITE

24L - 12V/230V

Model: 590168, ECOcool Lite Dark Blue 24 12V

Model: 590182, ECOcool Lite Blue 24 12V/230V

Model: 590170, ECOcool Lite Light Grey 24 12V/230V - UK

Model: 590171, ECO Prime 24 12V/230V / ECOcool Lite 24 12V/230V



UK: INSTRUCTION MANUAL
DE: BEDIENUNGSANLEITUNG
DK: BRUGERVEJLEDNING
FR: MODE D'EMPLOI
NL: GEBRUIKSAANWIJZING
CZ: NÁVOD K POUŽITÍ
NO: BRUKERVEILEDNING



INNOVATIVE FAMILY CAMPING

UK: INSTRUCTION

ECOcool Lite EC-1725

PLEASE READ THESE INSTRUCTIONS CAREFULLY BEFORE USE



INTENDED USE

The appliance is intended for camping use.

Antibacterial effect:

This product has been treated with a biocidal product (Silver-zinc-aluminum-boron phosphate-glass), which has an antibacterial effect.



Work Performance:

- Food may only be stored in its original packaging or in suitable containers.
- For optimum cooling we advise using pre-chilled food and drink.
- Unchilled food and drink will take 2-3 hours to cool depending on volume and ambient temperature.
- The warming function is not designed to heat cold food but to help maintain hot food at a warm temperature.
- Opening the lid for long periods can cause a significant increase of the temperature in the compartments of the appliance.
- Surfaces that come in contact with food and accessible drainage systems should be cleaned regularly.
- Store raw meat and fish in suitable containers in the refrigerator, so as to avoid any contact with or dripping onto other food.

Operation Guide:

- Ensure the switch at the back of the coolbox is in OFF position.

Use with 12V supply, such as a car battery (DC12V)

- Insert the DC12V power cord into the vehicle's appropriate power/lighter socket.
- Insert the power cord into the coolbox DC12V socket.

230V/12V model use with mains power supply, such as electric hook-up or at home (AC200V~240V)

- Connect the AC power cord (household power cord).
- Insert the power cord into the coolbox AC socket.

Coolers with the additional cooling feature:

- Connect the corresponding cable to the required voltage.
- For fast cool down switch to MAX on the cool box. Please be aware that doing so you will not run on ECO mode. We advise that the ECO function is primarily used.
- Push the switch on the control panel to HOT or COLD to switch the cooler on.
- The indicators on the control panel show you the operating mode.

If this coolbox runs on 12V Eco mode is not possible. If it runs on 230V both Max and Eco mode is possible.

- Cooling: set the power switch in the COLD position. The green indicator will light up to show the unit is in cool mode.
- Heating: set the power switch in the HOT position. The red indicator will light up to show the unit is in heat mode.

Replacing the DC plug fuse (12V)

- Unplug the cable from the 12V socket and cooler.
- Turn the plastic cap anticlockwise. Remove plastic and metal cap. Replace fuse with a new one that has the same rating (T6,3A/250V).
- Re-assemble the plug in the reverse order.

Replacing the AC plug fuse (220-240V)

- Unplug the cable from the mains socket and the cooler.
- Unscrew the large screw in the centre of the plug. Remove back cover. Replace fuse with a new one that has the same rating (BS 1362 /3A).
- Re-assemble the plug in the reverse order.








UK: INSTRUCTION

Warnings and Notices:

Please read below carefully before using the appliance. Misuse may result in death or injury and/or break the appliance.

- To help protect the motor from overheating and catching fire ensure the fans are running freely and are not obstructed. Do not cover the fan ports.
- Keep the appliance away from flammable items and damp to prevent the risk of explosion and fire.
- Do not take the appliance apart or attempt repair.
- Do not abruptly switch between COLD and HOT positions but switch off and allow 30 minutes between changing functions.
- Do not allow water to come into contact with coolbox electrics – especially when cleaning.
- Do not expose to rain.
- Only use in upright position.
- Do not drop or subject to shock.
- This appliance can be used by children aged 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved.
- Children shall not play with the appliance.
- Cleaning and user maintenance shall not be carried out by children without supervision.
- Ensure surroundings have adequate ventilation and are clear of obstruction.
- Do not use electrical appliances inside the coolbox food storage compartments.
- When positioning the appliance, ensure the supply cord is not trapped or damaged.
- Do not locate multiple portable socket-outlets or portable power supplies at the rear of the appliance.
- If the supply cord is damaged, it must be replaced by a special cord or assembly available from the manufacturer or its service agent.
- Do not store explosive substances such as aerosol cans with a flammable propellant in this appliance.
- Children 3 to 8 years old are allowed to load and unload refrigerating appliances.



 explore the outdoors						
Model:	ECOcool Lite 590182, 590170 & 590171	EC -1725				
Power:	12V === DC	Cold Mode:	45W			
		Hot Mode:	40W			
Power:	220-240V ~50Hz-AC	Cold Mode:	55W			
		Hot Mode:	47W			
Climate Class:		N,SN				
Total Volume:		24L				
Pantry Compartment Volume:		24L				
Energy Consumption of E16:		0.019 kWh/24h				
Energy Consumption of E32:		0.495 kWh/24h				
Annual Energy Consumption:		94 kWh/a				
Oase Outdoors Ap5		MADE IN CHINA				
EU: Kornvej 9, DK-7323 Give, Denmark						
UK: One Glass Wharf, Bristol, BS2 0ZX						








DISPOSAL

Place the packaging material in the appropriate recycling waste bins wherever possible.



If you wish to finally dispose of the appliance.

Remove cables, lid with electric engine, body and handle and dispose according to local regulations. Ask your local recycling centre for details about how to do this in accordance with the applicable disposal regulations.

 explore the outdoors						
Model:	ECOcool Lite 12V 590168	EC -1725				
Power:	12V === DC	Cold Mode:	45W			
		Hot Mode:	40W			
Climate Class:		N,SN				
Total Volume:		24L				
Pantry Compartment Volume:		24L				
Energy Consumption of E16:		0.019 kWh/24h				
Energy Consumption of E32:		0.495 kWh/24h				
Annual Energy Consumption:		94 kWh/a				
Oase Outdoors Ap5		MADE IN CHINA				
EU: Kornvej 9, DK-7323 Give, Denmark						
UK: One Glass Wharf, Bristol, BS2 0ZX						

DE: BEDIENUNGSANLEITUNG

ECocool Lite EC-1725

BITTE LESEN SIE VOR DEM GEBRAUCH DES PRODUKTS DIESE ANLEITUNG SORGFÄLTIG DURCH



VERWENDUNGSZWECK

Das Gerät ist für den Campinggebrauch bestimmt.

Antibakterielle Wirkung:

Dieses Produkt wurde mit einem Biozid-Produkt (Silber-Zink-Aluminium-Bor-Phosphat-Glas) mit antibakterieller Wirkung behandelt.



Funktionsweise und Leistung:

- Lebensmittel dürfen nur in ihrer Originalverpackung oder in geeigneten Behältern gelagert werden.
- Um eine optimale Kühlwirkung zu garantieren, empfehlen wir, Lebensmittel und Getränke vorgekühlt hineinzulegen. Bei nicht vorgekühlten Lebensmitteln und Getränken dauert es etwa zwei bis drei Stunden, bis die Kühlwirkung einsetzt.
- Das Gerät zum Kühlen und Wärmen ist nicht darauf ausgelegt, kalte Lebensmittel aufzuwärmen, sondern darauf, die Temperatur von warmen Lebensmitteln aufrechtzuerhalten. Falls nötig, kann es Lebensmittel mehr als zwei Stunden lang warmhalten.
- Bei ordnungsgemäßem Gebrauch entsprechend der folgenden Anweisungen kann die Temperatur von Lebensmitteln mehrere Stunden lang aufrechtgehalten werden.
- Längeres Öffnen des Deckels kann zu einem erheblichen Temperaturanstieg in den Fächern des Geräts führen.
- Oberflächen, die mit Lebensmitteln in Berührung kommen, und zugängliche Abflusssysteme sollten regelmäßig gereinigt werden.
- Bewahren Sie rohes Fleisch und rohen Fisch in geeigneten Behältern in der Kühlbox auf, damit sie nicht mit anderen Lebensmitteln in Berührung kommen oder auf diese tropfen.

Gebrauchsanleitung:

- Vergewissern Sie sich zunächst, dass der Schalter an der Seite des Geräts zum Kühlen und Wärmen auf OFF gestellt ist. Stecken Sie dann das Netzkabel in die Buchse der Einheit.
- Stecken Sie den Netzstecker der Kühlbox ein.
- Kühlen: Stellen Sie den Netzschalter auf COOLING. Die grüne Meldeleuchte zeigt an, dass die Einheit im Kühlbetrieb läuft.
- Heizen: Stellen Sie den Schalter auf HEATING. Die rote Meldeleuchte zeigt an, dass die Einheit im Heizbetrieb läuft.

Verwenden der Stromversorgung von Fahrzeugen (12 V DC)

- Hierbei wird der Fahrzeugmotor verwendet.
- Stecken Sie den Stecker des DC-Netzkabels in den Zigarettenanzünder des Fahrzeugs.
- Stellen Sie den Netzschalter auf DC.

Verwenden der Haushaltsstromversorgung (200–240 V AC)

- Schließen Sie das AC-Netzkabel (haushaltsübliches Netzkabel) an.
- Stecken Sie den konzentrischen Stecker in die Steckdose.
- Stellen Sie den Netzschalter auf AC.

Kühlgerät mit zusätzlicher Kühlfunktion

- Schließen Sie das entsprechende Anschlusskabel (siehe Abbildung) an die gewünschte Spannung an.
- Zum schnellen Kühlen schalten Sie die Kühlbox auf MAX. Seien Sie sich aber bitte darüber im Klaren, dass Sie dann nicht im ECO-Modus sind, den wir für normalen Gebrauch empfehlen.
- Schieben Sie den Schalter am Bedienpanel in die Position „HOT“ (Wärmen) oder „COLD“ (Kühlen), um das Kühlgerät einzuschalten.
- Die Betriebsanzeigen auf dem Bedienpanel zeigen Ihnen den Betriebsmodus an: Wenn dieses Kühlbox auf 12V läuft, ist der Eco-Modus nicht möglich, nur wenn sie auf 230V läuft ist sowohl der Max- und Eco-Modus möglich.

Auswechseln der Sicherung des DC-Steckers (12V)

Ziehen Sie das Kabel aus der 12-V-Steckdose und der Kühlbox. Drehen Sie die Kunststoffkappe gegen den Uhrzeigersinn. Entfernen Sie die Kunststoff- und Metallkappe und ersetzen Sie die Sicherung durch eine neue mit dem gleichen Nennwert (T6,3A/250V). Setzen Sie den Stecker in umgekehrter Reihenfolge wieder ein.

DE: BEDIENUNGSANLEITUNG

Auswechseln der Sicherung des AC-Steckers (220-240V)






Ziehen Sie das Kabel aus der Steckdose und aus dem Kühlgerät. Schrauben Sie die große Schraube in der Mitte des Steckers heraus. Entfernen Sie die hintere Abdeckung. Ersetzen Sie die Sicherung durch eine neue, mit dem gleichen Nennwert (BS 1362 /3A). Setzen Sie den Stecker in umgekehrter Reihenfolge wieder ein.

Warnungen und Hinweise:

Um einen ordnungsgemäßen Betrieb zu gewährleisten, lesen Sie bitte die folgenden Hinweise zum Gebrauch des Geräts sorgfältig durch. Ein unsachgemäßer Gebrauch kann zu Todesfällen, Personenschäden und Beschädigungen am Gerät führen.

- Achten Sie darauf, dass die Lüfter nicht blockieren. Ein Blockieren der Lüfter kann zum Überhitzen des Motors führen und Brände verursachen. Legen Sie keine Handtücher, Wischtücher oder Ähnliches darauf ab.
- Halten Sie das Gerät von entzündlichen Materialien und Feuchtigkeit fern, um Explosionen und Brände zu verhindern.
- Demontieren Sie das Gerät nicht und nehmen Sie keine Modifikationen daran vor.
- Wechseln Sie nicht plötzlich zwischen der Kühl- und der Heizfunktion. Wechseln Sie die Funktion erst, nachdem das Gerät 30 Minuten lang ausgeschaltet war.
- Spülen Sie das Gerät nicht mit Wasser ab.
- Achten Sie darauf, dass das Gerät nicht verkehrt herum abgestellt wird.
- Lassen Sie das Gerät nicht fallen und vermeiden Sie Stöße.
- Das Gerät darf keinem Regen ausgesetzt werden.
- Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und von Personen mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangelnder Erfahrung und Kenntnis benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder in die sichere Benutzung des Geräts eingewiesen wurden und die damit verbundenen Gefahren verstehen.
- Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen.
- Die Reinigung und Wartung darf von Kindern nicht ohne Aufsicht durchgeführt werden.
- Achten Sie darauf, dass die Lüftungsöffnungen – sowohl im Gehäuse als auch in integrierten Komponenten – niemals abgedeckt werden.
- Verwenden Sie keine elektrischen Geräte im Inneren der Lebensmittelfächer des Geräts.



    	
Modell: ECocool Lite 590182, 590170 & 590171	EC-1725
Betriebsspannung: 12V == DC	Kühlmodus: 45W Wärmemodus: 40W
Betriebsspannung: 220-240V ~50Hz-AC	Kühlmodus: 55W Wärmemodus: 47W
Klimaklasse: N,SN	
Gesamtvolumen: 24L	
Volumen des Vorratsfachs: 24L	
Energieverbrauch der E16: 0.019 kWh/24h	
Energieverbrauch der E32: 0.495 kWh/24h	
Jährlicher Energieverbrauch: 94 kWh/a	
Oase Outdoors ApS MADE IN CHINA EU: Kornvej 9, DK-7323 Give, Denmark UK: One Glass Wharf, Bristol, BS2 0ZX	

- Achten Sie beim Aufstellen des Geräts darauf, dass das Netzkabel nicht eingeklemmt oder beschädigt wird.
- Platzieren Sie keine Mehrfachsteckdosen oder tragbare Netzteile an der Rückseite des Geräts.
- Wenn das Netzkabel beschädigt ist, muss es durch ein spezielles Kabel oder Bauteil ersetzt werden, die beim Hersteller oder seinem Kundendienst erhältlich sind.
- Bewahren Sie keine explosiven Stoffe wie Spraydosen mit entflammbarem Treibmittel in diesem Gerät auf.
- Kinder im Alter von 3 bis 8 Jahren dürfen Kühlgeräte ein- und ausladen.






ENTSORGUNG

Werfen Sie das Verpackungsmaterial nach Möglichkeit in die entsprechenden Abfallbehälter.



Wenn Sie das Gerät endgültig entsorgen möchten.

Entfernen Sie die Kabel, den Deckel mit Elektromotor, das Gehäuse und den Griff und entsorgen Sie sie entsprechend den örtlichen Vorschriften. Erkundigen Sie sich bei Ihrem örtlichen Recyclingzentrum, wie Sie dies gemäß den geltenden Entsorgungsvorschriften tun können.

    	
Modell: ECocool Lite 12V 590168	EC-1725
Betriebsspannung: 12V == DC	Kühlmodus: 45W Wärmemodus: 40W
Klimaklasse: N,SN	
Gesamtvolumen: 24L	
Volumen des Vorratsfachs: 24L	
Energieverbrauch der E16: 0.019 kWh/24h	
Energieverbrauch der E32: 0.495 kWh/24h	
Jährlicher Energieverbrauch: 94 kWh/a	
Oase Outdoors ApS MADE IN CHINA EU: Kornvej 9, DK-7323 Give, Denmark UK: One Glass Wharf, Bristol, BS2 0ZX	

DK: BRUGERVEJLEDNING

ECOcool Lite EC-1725

LÆS DENNE VEJLEDNING GRUNDIGT FØR BRUG



TILSIGTET BRUG

Køleboksen er beregnet til campingbrug.

Antibakteriel effekt:

Produktet er behandlet med et biocidholdigt produkt (sølv-zink-aluminium-boron-fosfat glas), som har en antibakteriel effekt.



Ydeevne:

- Fødevarer kan opbevares i deres originalemballage eller i passende beholdere.
- For at optimere køleeffekten foreslår vi, at mad og drikkevarer, der lægges i køleboksen, er afkølet på forhånd. Det tager to til tre timer at nedkøle optøet mad eller drikkevarer.
- Køle-/varmeboksen er ikke beregnet til opvarmning af kolde madvarer, men til at holde varm mad opvarmet. Maden kan holdes opvarmet i over to timer.
- Hvis køleboksen anvendes som beskrevet i vejledningen, kan madens temperatur opretholdes i flere timer.

Betjeningsvejledning:

- Kontroller først, at kontakten på køleboksens side er slukket, og slut derefter strømtilslutningen til enhedens stikdåse.
- Tilslut køleboksens stik.
- Køling: sæt omskifteren på COOLING. Den grønne indikator tændes og viser, at enheden er i køletilstand.
- Opvarmning: sæt omskifteren på HEATING. Den røde indikator tændes og viser, at enheden er i opvarmningstilstand.

Tilslutning til bilens batteri (12 V DC)

- Bilens motor skal være tændt.
- Slut DC-strømkablet til bilens cigarettænder.
- Indstil omskifteren på DC.

Tilslutning til lysnettet (200~ 240 V AC)

- Tilslut AC-strømkablet (netkabel).
 - Sæt det koncentriske stik i stikdåsen.
- Indstil omskifteren på AC.

Kølebokse med ekstra kølefunktion

- Tilslut det pågældende tilslutningskabel til den ønskede spænding.
 - For hurtig nedkøling skift til MAX på køleboksen. Venligst notér at ved at gøre dette kører boksen ikke på ECO mode. Vi anbefaler, at ECO funktionen primært anvendes.
 - Skub kontakten på betjeningspanelet til positionen „HOT“ (opvarmning) eller „COLD“ (nedkøling) for at tænde køleapparatet.
 - Driftsindikatorerne på betjeningspanelet viser driftsmodusen.
- Kører denne køleboks på 12V er Eco mode ikke muligt. På 230V er både Eco og Max mode muligt.

Udskiftning af DC-sikringen (12V)

Tag ledningen ud af 12V-stikket og køleboksen.
Drej plasthætten mod uret. Fjern plast- og metalhætte.
Udskift sikringen med en ny med samme effekt (T6,3A/250V).
Saml stikket igen i omvendt rækkefølge.

Udskiftning af AC-sikringen (220-240V)

Tag ledningen ud af hovedstikket og køleboksen.
Skrue den store skrue i midten af stikket ud. Fjern bagbeklædningen.
Udskift sikringen med en ny med samme effekt (BS 1362/3A).
Saml stikket igen i omvendt rækkefølge.









DK: BRUGERVEJLEDNING

Råd og advarsler:

For at sikre korrekt brug bedes du læse nedenstående omhyggeligt, før du anvender produktet. Forkert brug af produktet kan medføre dødsfald og personskader samt et ødelagt produkt.

- Forebyg, at ventilatorerne sidder fast. Hvis dette sker, ophedes motoren og kan bryde i brand. Håndklæder, klude og lignende må ikke lægges på produktet.
- Hold produktet væk fra brændbare genstande og fugt for at undgå eksplosion og brand.
- Skil ikke produktet ad for at reparere det.
- Skift ikke hurtigt mellem køling og opvarmning. Skift først funktion, når køleboksen har været slukket i 30 minutter.
- Skyl ikke med vand.
- Undgå, at produktet bliver vendt på hovedet.
- Undgå at tabe eller støde produktet
- Apparatet kan benyttes af børn over 8 år og personer med nedsatte fysiske, sensoriske eller mentale evner og uden erfaring eller og viden, hvis de er under opsyn eller er blevet instrueret i en sikker brug af apparatet og forstår de risici, der kan være.
- Børn må ikke lege med apparatet.
- Rengøring og vedligeholdelse må ikke foretages af børn uden opsyn.
- Sørg for, at ventilationsåbningerne inde i produktet og i den indbyggede struktur ikke blokeres.
- Anvend ikke elektriske apparater inde i produktets opbevaringsrum til fødevarer.
- Når køleboksen placeres, skal det sikres, at ledningen ikke er i klemme eller beskadiget.
- Undgå at placere forlængerledninger med flere stik eller bærbare strømforsyninger på bagsiden af apparatet.
- Hvis ledningen er beskadiget, skal den udskiftes med en specialledning eller -samling, der fås hos producenten eller dennes serviceforhandler.
- Eksplosive stoffer som fx aerosoldåser med brandbart drivmiddel må ikke opbevares i denne køleboks.
- Børn mellem 3-8 år må godt tage ting ud og ind af kølebokse.



 explore the outdoors						
Model: ECOcool Lite 590182, 590170 & 590171		EC-1725				
Effekt:	12V === DC	Kold indstilling:	45W			
		Varm indstilling:	40W			
Effekt:	220-240V ~50Hz-AC	Kold indstilling:	55W			
		Varm indstilling:	47W			
Klimaindstilling:		N,SN				
Volumen i alt:		24L				
Volumen, pantryafdeling:		24L				
Energiforbrug, E16:		0.019 kWh/24h				
Energiforbrug, E32:		0.495 kWh/24h				
Årligt energiforbrug:		94 kWh/a				
Oase Outdoors ApS		MADE IN CHINA				
EU: Kornvej 9, DK-7323 Give, Danmark						
UK: One Glass Wharf, Bristol, BS2 0ZX						









BORTSKAFFELSE

Kom emballagematerialet i de respektive affaldssorterings-spande, hvis muligt.



Hvis du ønsker at bortskaffe køleboksen

Fjern ledninger, låg med elmotor, selve boksen med håndtag, og bortskaff de delene i henhold til lokale retningslinjer. Spørg din lokale genbrugsplads, hvordan du skal gøre, for at overholde reglerne.

 explore the outdoors						
Model: ECOcool Lite 12V 590168		EC-1725				
Effekt:	12V === DC	Kold indstilling:	45W			
		Varm indstilling:	40W			
Klimaindstilling:		N,SN				
TVolumen i alt:		24L				
Volumen, pantryafdeling:		24L				
Energiforbrug, E16:		0.019 kWh/24h				
Energiforbrug, E32:		0.495 kWh/24h				
Årligt energiforbrug:		94 kWh/a				
Oase Outdoors ApS		MADE IN CHINA				
EU: Kornvej 9, DK-7323 Give, Danmark						
UK: One Glass Wharf, Bristol, BS2 0ZX						

FR: MODE D'EMPLOI

ECOcool Lite EC-1725

VEUILLEZ LIRE ATTENTIVEMENT CES INSTRUCTIONS AVANT D'UTILISER LE PRODUIT



USAGE PRÉVU

L'appareil est prévu pour une utilisation en camping.

Effet antibactérien :

Ce produit a été traité avec un produit biologique (verre phosphate d'argent-zinc-aluminium-bore) qui a un effet antibactérien.



Performances :

- Les aliments doivent uniquement y être rangés dans leur emballage d'origine ou dans des récipients adaptés.
- Pour bénéficier d'un effet de refroidissement optimal, nous vous suggérons de placer des aliments et des boissons déjà froids dans l'appareil. Il faudra 2 ou 3 heures pour refroidir des aliments ou des boissons décongelés.
- Le refroidisseur et réchauffeur n'est pas conçu pour chauffer la nourriture froide, mais seulement pour conserver les aliments chauds à une température chaude. Si nécessaire, il peut chauffer les aliments en plus de 2 heures.
- Si vous l'utilisez correctement en suivant les instructions, la température des aliments peut être maintenue pendant des heures.
- Ouvrir le couvercle pendant une période prolongée peut entraîner une augmentation conséquente de la température dans les compartiments de l'appareil.
- Les surfaces qui peuvent entrer en contact avec les aliments et les systèmes de drainage accessibles doivent être nettoyées régulièrement.
- Ranger la viande et le poisson cru dans des récipients adaptés à l'intérieur du réfrigérateur afin d'éviter tout contact ou tout égouttement sur d'autres aliments.

Manuel d'utilisation :

- Assurez-vous tout d'abord que l'interrupteur latéral de la glacière et du réchauffeur est sur OFF, puis insérez la fiche du câble d'alimentation dans la prise de l'appareil.
- Branchez la fiche de la glacière.
- Refroidissement : placez l'interrupteur d'alimentation sur la position REFROIDISSEMENT. Le témoin lumineux vert s'allume, indiquant que l'appareil est en mode Refroidissement.
- Chauffage : placez l'interrupteur sur la position du CHAUFFAGE. Le voyant rouge s'allume, indiquant que l'appareil est en mode Chauffage.

Lors de l'utilisation de l'alimentation de la voiture (12 V en CC)

- Le moteur de la voiture doit être en marche.
- Insérez la fiche du cordon d'alimentation en courant continu dans la prise de l'allume-cigare.
- Basculez l'interrupteur d'alimentation sur le côté CC.

Lors de l'utilisation de l'alimentation du logement (200 V~240 V en CA)

- Branchez le câble d'alimentation CA (cordon d'alimentation du foyer).
- Branchez les prises d'alimentation dans la prise concentrique.

Basculez l'interrupteur d'alimentation sur le côté CA.

Glacière avec fonction de refroidissement supplémentaire

- Branchez le câble de raccordement correspondant à la tension souhaitée.
- Pour obtenir du froid rapidement tourner le thermostat sur MAX. Mais soyez conscient qu'en faisant cela vous ne fonctionnez pas en mode ECO. Nous conseillons d'utiliser principalement la fonction ECO.
- Faites coulisser le commutateur du panneau de commande sur la position « HOT » (chauffer) ou « COLD » (refroidir) pour mettre la glacière en marche.
- Les témoins lumineux de fonctionnement du panneau de commande vous indiquent le mode de fonctionnement :

Si cet appareil fonctionne sur 12 V, le mode Eco n'est pas disponible. S'il fonctionne sur 230 V, les modes Max et Eco sont tous deux disponibles.

Remplacer le fusible de la fiche CC (12V)

Débrancher le câble de la prise 12V et du réfrigérateur.

Tourner le capuchon en plastique dans le sens antihoraire.

Retirer le capuchon en plastique et métallique. Remplacer le fusible par un nouveau ayant la même cote (T6, 3A/250V). Réassembler la fiche dans l'ordre inverse.

FR: MODE D'EMPLOI

Remplacer le fusible de la fiche CA (220-240V)

Débrancher le câble de la prise secteur et du réfrigérateur.

Dévisser la grande vis au centre de la fiche.

Retirer le cache arrière. Remplacer le fusible par un nouveau ayant la même cote (BS 1362/3A).

Réassembler la fiche dans l'ordre inverse.

Avertissement et avis :

Pour un fonctionnement optimal, veuillez lire avec attention les instructions ci-dessous avant d'utiliser l'appareil. Toute utilisation abusive peut causer des blessures corporelles, voire mortelles, aux personnes et endommager l'appareil.

- Évitez que le blocage des ventilateurs. S'ils se coincent, le moteur va chauffer, ce qui pourra provoquer un incendie. Ne posez jamais sur l'appareil une serviette, un torchon, etc.
- Tenez l'appareil éloigné des éléments inflammables et de l'humidité pour éviter toute explosion ou tout incendie.
- Ne cassez pas l'appareil pour le remonter.
- N'activez pas la fonction Chauffage/Refroidissement de manière soudaine. Désactivez la fonction après 30 minutes d'inactivité.
- Ne rincez pas l'appareil à l'eau.
- Évitez de retourner l'appareil.
- Ne secouez pas et ne faites pas tomber l'appareil.
- L'appareil ne doit pas être exposé à la pluie.
- Cet appareil peut être utilisé par des enfants de 8 ans et plus et des personnes avec des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou un manque d'expérience et de connaissance si elles ont reçu une supervision ou des instructions concernant l'utilisation de l'appareil de manière sûre et si elles comprennent les risques associés.
- Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil.
- Le nettoyage et l'entretien utilisateur ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.
- Les ouvertures de ventilation dans le boîtier de l'appareil ou dans la structure intégrée ne doivent jamais être bouchées.
- N'utilisez aucun appareil électrique à l'intérieur des compartiments de stockage des aliments de l'appareil



Modèle : ECOcool Lite 590182, 590170 & 590171		EC-1725	
Puissance :	12V === DC	Mode froid :	45W
		Mode chaud :	40W
Puissance :	220-240V ~50Hz-AC	Mode froid :	55W
		Mode chaud :	47W
Classe climatique :		N,SN	
Volume total :		24L	
Volume du compartiment de garde-manger :		24L	
Consommation énergétique E16 :		0.019 kWh/24h	
Consommation énergétique E32 :		0.495 kWh/24h	
Consommation énergétique annuelle :		94 kWh/a	
Oase Outdoors ApS		MADE IN CHINA	
EU: Kornvej 9, DK-7323 Give, Denmark			
UK: One Glass Wharf, Bristol, BS2 0ZX			

- Lorsque vous positionnez l'appareil, assurez-vous que le cordon d'alimentation n'est pas coincé ou endommagé.
- Ne pas placer des blocs multiprises portables ou des alimentations électriques portables à l'arrière de l'appareil.
- Si le cordon d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par un cordon spécial ou un ensemble disponible auprès du fabricant ou de son prestataire de service.
- Ne pas ranger de substances explosives telles que des bombes aérosol avec un gaz propulseur inflammable dans cet appareil.
- Les enfants âgés d'entre 3 et 8 ans sont autorisés à remplir et vider les appareils réfrigérants.

MISE AU REBUT

Placer l'emballage dans la bonne benne de recyclage si possible.



Si vous souhaitez jeter l'appareil

Retirez les câbles, le couvercle avec le moteur électrique, la structure et la poignée et jetez-les conformément aux réglementations locales. Adressez-vous à votre centre de recyclage local pour savoir comment procéder en fonctions des réglementations locales applicables.

Modèle : ECOcool Lite 12V 590168		EC-1725	
Puissance :	12V === DC	Mode froid :	45W
		Mode chaud :	40W
Classe climatique :		N,SN	
Volume total :		24L	
Volume du compartiment de garde-manger :		24L	
Consommation énergétique E16 :		0.019 kWh/24h	
Consommation énergétique E32 :		0.495 kWh/24h	
Consommation énergétique annuelle :		94 kWh/a	
Oase Outdoors ApS		MADE IN CHINA	
EU: Kornvej 9, DK-7323 Give, Denmark			
UK: One Glass Wharf, Bristol, BS2 0ZX			

NL: GEBRUIKSAANWIJZINGEN

ECOcool Lite EC-1725

LEES DEZE GEBRUIKSAANWIJZING VÓÓR HET GEBRUIK ZORGVULDIG DOOR



BEDOELD GEBRUIK

Dit apparaat is bedoeld voor gebruik bij kamperen.

Antibacterieel effect:

Dit product is behandeld met een biocide product (Silver-zinc-aluminum-boron phosphate-glass), wat een antibacterieel effect heeft.



De werkprestaties:

- Etenswaaren mogen alleen in de originele verpakking of in én geschikte verpakking bewaard worden.
- Om een optimaal koeffect te verkrijgen, raden we aan om vooraf gekoeld eten en drinken in de koelbox te plaatsen. Het duurt 2 tot 3 uur om niet gekoeld eten of drinken te koelen.
- De koeler en warmer is niet bedoeld om koud eten op te warmen, maar om warm eten warm te houden. Indien nodig kan hij het eten opwarmen, maar dit zal langer dan 2 uur duren.
- Als hij volgens de richtlijnen wordt toegepast, kan de temperatuur van het eten uren worden behouden.
- Door het lang open laten staan van het deksel kan temperatuur in de vakken van dit apparaat behoorlijk op laten lopen.
- Oppervlaktes die in aanraking komen met etenswaren, alsmede het afloopsysteem, waar toegankelijk, moeten regelmatig schoongemaakt worden.
- Bewaar vers vlees en vis in geschikte verpakking in de koelkast, zodat ze niet in aanraking komen met, of lekken op, andere etenswaren.

Gebruiksaanwijzing:

- Controleer eerst of de schakelaar aan de zijkant van de koeler en warmer UIT staat en steek vervolgens de stekker van het netsnoer in de aansluiting van de unit.
- Steek de stekker voor de koelbox in.
- Koeling: stel de hoofdschakelaar in op de positie KOELING. Het groene lampje brandt: dit betekent dat de unit zich in de koelmodus bevindt.
- Verwarming: stel de schakelaar in op de positie VERWARMING. Het rode lampje brandt: dit betekent dat de unit zich in de verwarmingsmodus bevindt.

Bij gebruik met de autobatterij (DC 12V)

- De motor van de auto moet zijn ingeschakeld.
- Steek de stekker van het DC-netsnoer in de aanstekeraansluiting in de auto.
- Stel de stroomschakelaar in op DC.

Bij gebruik in een gewoon stopcontact (AC 200 V ~ 240 V)

- Sluit het AC-netsnoer aan (gewoon netsnoer).
 - Steek de contacten in het concentrische stopcontact.
- Stel de stroomschakelaar in op AC.

Koeltoestel met extra koelfunctie

- Sluit de betreffende aansluitkabel (zie afbeelding) op de gewenste spanning aan.
 - Voor een snelle koeling zet de coolbox op MAX. Wij wijzen u er wel op dat de coolbox in deze stand niet in de Eco functie staat. Wij adviseren dat ECO functie zo veel mogelijk wordt gebruikt.
 - Schuif de schakelaar op het bedieningspaneel in de stand „HOT” (verwarmen) of „COLD” (koelen) om het toestel in te schakelen.
 - De bedrijfsindicaties op het bedieningspaneel geven de bedrijfsmodus weer:
- Als de coolbox op 12V staat afgesteld dan is het Eco stand niet mogelijk. Als hij op 230V staat dan zijn zowel Max en Eco stand in gebruik mogelijk.

Vervangen van de DC-stekker zekering (12V)

Trek de kabel uit de 12V stekker en de koelbox.

Draai het plastic dopje tegen de klok in.

Haal de plastic en metalen dopjes eraf. Vervang de zekering met een nieuwe van hetzelfde type (T6/3A/250V). Zet de stekker weer in omgekeerde volgorde in elkaar.

NL: GEBRUIKSAANWIJZINGEN

Vervangen van de AC-stekker zekering (220-240V)

Trek de kabel uit de stekker en de koelbox.

Draai de grote schroef in het midden van de stekker eruit. Verwijder de behuizing. Vervang de zekering met een nieuwe van hetzelfde type (BS 1362/ 3A).

Zet de stekker weer in elkaar in de omgekeerde volgorde.

Waarschuwing en opmerking:

Lees de onderstaande bepalingen vóór het gebruik zorgvuldig door om te verzekeren dat het apparaat correct wordt gebruikt. Een verkeerd gebruik kan de dood of persoonlijke letsels veroorzaken en het apparaat vernielen.

- Vermijd dat de ventilatoren vast komen te zitten. Als de ventilatoren vastzitten, zal de motor opwarmen en brand veroorzaken. Handdoeken, doeken en dergelijke mogen niet in de koelbox worden geplaatst.
- Houd het apparaat op een veilige afstand van ontvlambare voorwerpen en dampen om explosies en brand te vermijden.
- Haal het apparaat niet uit elkaar om het te repareren.
- Wissel de functie van koelen/warmen nooit abrupt. Schakel het apparaat ten minste 30 minuten UIT voor u de functie wisselt.
- Spoel het apparaat niet met water.
- Vermijd om het apparaat ondersteboven te plaatsen.
- Laat het apparaat niet vallen en schud er niet mee.
- Het apparaat mag niet worden blootgesteld aan regen.
- Dit apparaat kan gebruikt worden door kinderen van 8 jaar en ouder en door personen met een beperking in lichamelijke, zintuiglijke of geestelijke vermogens of gebrek aan ervaring en kennis, als ze begeleiding en uitleg hebben gekregen over het veilig gebruik van het apparaat en ze de gevaren ervan begrijpen.
- Kinderen mogen niet spelen met het apparaat.
- Schoonmaak en onderhoud mag niet door kinderen zonder begeleiding gedaan worden.
- Houd de ventilatieopeningen in de behuizing van het apparaat of in de ingebouwde structuur vrij van belemmeringen.
- Gebruik geen elektrische apparaten in de voedselbewaarcompartimenten van het apparaat.



- Zorg bij het neerzetten van het apparaat dat de stroomkabel niet bekneld zit of beschadigd is.

- Leg niet meerdere stekkerdozen of andere draagbare stroomvoorzieningen achter het apparaat.
- Als de stroomkabel beschadigd is, moet deze vervangen worden door een speciale kabel van de producent of de dealer.
- Bewaar geen explosieve spullen zoals blikken met aerosol met een brandbaar drijfgas in dit apparaat.
- Kinderen tussen 3 en 8 jaar oud kunnen de koelbox in en uitruimen.






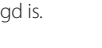
VERWERKING







Deponeer het verpakkingsmateriaal in de juiste recycling voor zover mogelijk.



Als je het apparaat uiteindelijk weg gaat gooien.

Verwerk de kabels, de deksel met de elektrische motor, de box en het handvat volgens de lokale verordeningen. Vraag bij je lokale milieustraat over de specifieke regels om dit afval verantwoord te verwerken.

     	
Model:	ECOcool Lite 590182, 590170 & 590171 EC -1725
Stroom:	12V === DC Koelstand: 45W
	Verwarmingsstand: 40W
Stroom:	220-240V ~50Hz-AC Koelstand: 55W
	Verwarmingsstand: 47W
Klimaatklasse:	N,SN
Totale Volume:	24L
Inwendige Inhoud Volume:	24L
Energieverbruik van E16:	0.019 kWh/24h
Energieverbruik van E32:	0.495 kWh/24h
Jaarlijks Energie Verbruik:	94 kWh/a
Oase Outdoors Ap5 MADE IN CHINA	
EU: Kornvej 9, DK-7323 Give, Denmark	
UK: One Glass Wharf, Bristol, BS2 0ZX	

     	
Model:	ECOcool Lite 12V 590168 EC -1725
Stroom:	12V === DC Koelstand: 45W
	Verwarmingsstand: 40W
Klimaatklasse:	N,SN
Totale Volume:	24L
Inwendige Inhoud Volume:	24L
Energieverbruik van E16:	0.019 kWh/24h
Energieverbruik van E32:	0.495 kWh/24h
Jaarlijks Energie Verbruik:	94 kWh/a
Oase Outdoors Ap5 MADE IN CHINA	
EU: Kornvej 9, DK-7323 Give, Denmark	
UK: One Glass Wharf, Bristol, BS2 0ZX	

CZ: NÁVOD K POUŽITÍ

ECOcool Lite EC-1725

PŘED POUŽITÍM SI PROSÍM POZORNĚ PŘEČTĚTE TYTO POKYNY

ÚČEL POUŽITÍ

Zařízení je určeno pro kempování.

Antibakteriální účinek:

Tento výrobek byl ošetřen biocidním přípravkem (fosforečnanové sklo obsahující stříbro, zinek, hliník a bor), který má antibakteriální účinek.

Pracovní výkon:

- Potraviny mohou být v boxu uchovávány pouze v původním obalu nebo ve vhodných nádobách.
- Pro optimální chlazení doporučujeme pokrmy a pití nejprve nechat vychladnout.
- Nevychladnuté pokrmy a pití se vychladí za 2–3 hodiny v závislosti na množství a okolní teplotě.
- Funkce ohřevu není určena k ohřevu studených pokrmů, ale má pomáhat udržovat teplá jídla teplá.
- Pokud bude víko dlouho otevřené, může nastat výrazné zvýšení teploty uvnitř spotřebiče.
- Povrchy, které přicházejí do styku s potravinami, a přístupné odtokové systémy by měly být pravidelně čišťeny.
- Syrové maso a ryby skladujte ve vhodných nádobách v chladničce, aby se zabránilo kontaktu s jinými potravinami.

Návod k obsluze:

- Zkontrolujte, zda je spínač na zadní straně chladicího boxu v poloze OFF.

Používejte s napájením 12 V, které dodává například autobaterie (DC12V).

Zapojte stejnosměrný napájecí kabel 12 V do příslušné elektrické zásuvky/zapalovače ve vozidle. Zapojte napájecí kabel do stejnosměrné zásuvky 12 V vašeho chladicího boxu.

Model 230V/12V s napájením ze sítě, jako je prodlužovací kabel nebo zástrčka u vás doma (AC200V ~ 240V).

Připojte napájecí kabel (napájecí kabel pro použití doma).

Zapojte napájecí kabel do stejnosměrné zásuvky vašeho chladicího boxu.

Chladicí boxy s doplňkovou funkcí chlazení:

- Připojte příslušný kabel na požadované napětí.
- Pro rychlé chlazení přepněte chladicí box do režimu MAX. Upozorňujeme, že tento režim se vylučuje s režimem ECO. Doporučujeme primárně používat režim ECO.
- Chcete-li chladicí box zapnout, stiskněte spínač na ovládacím panelu do polohy HOT nebo COLD.
- Indikátory na ovládacím panelu ukazují režim provozu:

Pokud tento box využívá 12 V, režim Max není možné použít. Pokud využívá 230 V, je možné použít režim Max i Eco.

- Chlazení: uveďte vypínač do polohy COLD. Rozsvítí se zelený indikátor, což znamená, že je jednotka v chladicím režimu.
- Ohřev: uveďte vypínač do polohy HOT. Rozsvítí se červený indikátor, což znamená, že spotřebič zahájí ohřev.

Pokud tento box využívá 12 V, režim Eco není možné použít. Pokud využívá 230 V, je možné použít režim Max i Eco.

Výměna pojistky stejnosměrné zásuvky (12 V)

- Odpojte kabel ze zásuvky 12 V a chladicího boxu.
- Otočte plastový kryt proti směru hodinových ručiček. Sejměte plastové a kovové víčko. Vyměňte pojistku za novou stejného typu (T6,3A/250V).
- Smontujte zásuvku v opačném pořadí.

Výměna pojistky stejnosměrné zásuvky (12 V)

- Odpojte kabel ze zásuvky 12 V a chladicího boxu.
- Otočte plastový kryt proti směru hodinových ručiček. Sejměte plastové a kovové víčko.
- Vyměňte pojistku za novou stejného typu (T6,3A/250V).
- Smontujte zásuvku v opačném pořadí.



CZ: NÁVOD K POUŽITÍ

Výměna pojistky zásuvky pro střídavé napětí (220–240 V)

- Vytáhněte kabel ze zásuvky a chladicího boxu.
- Vyšroubujte velký šroub uprostřed zásuvky. Sejměte zadní kryt. Vyměňte pojistku za novou stejného typu (BS 1362 /3A).
- Smontujte zásuvku v opačném pořadí.

Varování a upozornění:

Před použitím tohoto zařízení si přečtěte níže uvedené informace. Nesprávné použití může mít za následek smrt nebo zranění a/nebo poškození spotřebiče.

- Abyste předešli přehřátí a vznícení motoru, zajistěte, aby se mohly ventilátory volně pohybovat a nebyly blokovány. Nezakrývejte ventilací otvory.
- Udržujte spotřebič mimo dosah hořlavých a vlhkých předmětů, abyste předešli riziku výbuchu a požáru.
- Zařízení nerozebírejte ani se jej nepokoušejte opravit.
- Pokud chcete změnit režim COLD na HOT či obráceně, vypněte box na 30 minut a teprve poté režim přepněte.
- Zabraňte kontaktu elektrických součástek uvnitř chladicího boxu s vodou, zejména při čištění.
- Chraňte před deštěm.
- Používejte pouze ve vzpřímené poloze.
- Chraňte před pádem a nárazem.
- Spotřebiči mohou používat děti od 8 let věku a osoby s omezenými fyzickými, smyslovými a mentálními schopnostmi nebo nedostatečnými zkušenostmi a znalostmi, pokud jsou pod dohledem nebo byly poučeny ohledně bezpečného použití spotřebiče a rozumí možným rizikům.
- Neslouží jako hračka pro děti.
- Čištění a domácí údržbu by neměly provádět děti bez dozoru.
- Zajistěte, aby bylo okolí dostatečně větráno a aby se v něm nenacházely překážky.
- Do příhrádek chladicího boxu nevkládejte elektrické spotřebiče.
- Při umísťování spotřebiče dbejte na to, aby napájecí kabel nebyl zachycený nebo poškozený.

Model:	ECOcool Lite 590182, 590170 & 590171	EC -1725		
Výkon:	12V === DC	Chladicí režim: 45W		
		Ohřev: 40W		
Výkon:	220-240V ~50Hz-AC	Chladicí režim: 55W		
		Ohřev: 47W		
Klimatická třída:		N,SN		
Celkový objem:		24L		
Objem skladovacího prostoru:		24L		
Spotřeba energie E16:		0.019 kWh/24h		
Spotřeba energie E32:		0.495 kWh/24h		
Roční spotřeba energie:		94 kWh/a		
Oase Outdoors Ap5 EU: Kornvej 9, DK-7323 Give, Denmark UK: One Glass Wharf, Bristol, BS2 0ZX		MADE IN CHINA		

Model:	ECOcool Lite 12V 590168	EC -1725		
Výkon:	12V === DC	Chladicí režim: 45W		
		Ohřev: 40W		
Klimatická třída:		N,SN		
Celkový objem:		24L		
Objem skladovacího prostoru:		24L		
Spotřeba energie E16:		0.019 kWh/24h		
Spotřeba energie E32:		0.495 kWh/24h		
Roční spotřeba energie:		94 kWh/a		
Oase Outdoors Ap5 EU: Kornvej 9, DK-7323 Give, Denmark UK: One Glass Wharf, Bristol, BS2 0ZX		MADE IN CHINA		

- K zadní straně spotřebiče neumísťujte více přenosných zásuvek nebo přenosných napájecích zdrojů.
- Pokud je napájecí kabel poškozený, musí být nahrazen speciálním kabelem nebo sestavou, kterou zakoupíte od výrobce nebo jeho servisního zástupce.
- V tomto spotřebiči neskladujte výbušné látky, jako jsou aerosolové plechovky s hořlavou látkou uvnitř.
- Děti ve věku od 3 do 8 let mohou do chladicího boxu potraviny ukládat i je z něj brát.

LIKVIDACE

Kdykoli je to možné, vyhoďte obalový materiál do příslušných odpadkových košů.

Konečná likvidace spotřebiče.

Odpojte kabely, víko s elektrickým motorem, tělo a rukojeť a zlikvidujte v souladu s místními předpisy. Informace o správném postupu likvidace dle předpisů vám poskytne místní recyklační středisko.



NO: BRUKERVEILEDNING

ECOcool Lite EC-1725

LES DENNE BRUKSANVISNINGEN NØYE FØR BRUK

TENKT BRUK

Apparatet er ment for campingbruk.

Antibakteriell effekt:

Dette produktet er blitt behandlet med et biocidprodukt (sølv-sink-aluminium-bor fosfat-glass), som har en antibakteriell effekt.

Arbeidsprestasjon:

- Matvarer må bare oppbevares i originalemballasjen eller egnede beholdere.
- For optimal kjøling anbefaler vi å bruke matvarer og drikke som er avkjølt på forhånd.
- Det vil ta 2–3 timer å avkjøle matvarer og drikke som ikke er avkjølt fra før, avhengig av mengden og omgivelsestemperaturen.
- Oppvarmingsfunksjonen er ikke beregnet på å varme opp kald mat, bare til å holde varm mat som allerede er oppvarmet.
- Hvis lokket holdes åpent i lange perioder, kan det føre til en betydelig temperaturøkning i apparatets innvendige rom.
- Overflater som kommer i kontakt med matvarer og tilgjengelige avløpssystemer, bør rengjøres regelmessig.
- Oppbevar ferskt kjøtt og rå fisk i egnede beholdere i kjøleboksen, slik at du unngår kontakt med eller drypping på andre matvarer.

Bruk:

- Sørg for at bryteren på baksiden av kjøleboksen er i posisjonen OFF (AV).

Bruk med 12 V-spenning, f.eks. et bilbatteri (DC12V)

- Sett inn DC12V-strømkabelen i bilens strømkontakt/sigarettenner.
- Koble også strømkabelen til kjøleboksens DC12V-kontakt.

230V/12V-modellen kan brukes med nettstrøm, f.eks. elektrisk tilkobling eller i hjemmet (AC 200 V~240 V)

- Koble til AC-strømkabelen (husets strømkabel).
- Koble også strømkabelen til kjøleboksens AC-kontakt.

Kjølebokser med ekstra kjølefunksjon:

- Koble den tilhørende kabelen til den nødvendige spenningen.
- For rask nedkjøling velg innstillingen MAX på kjøleboksen. Vær oppmerksom på at da vil kjøleboksen ikke brukes i ECO-modus. Vi anbefaler at du primært bruker ECO-funksjonen.
- Vri bryteren på kontrollpanelet til HOT eller COLD for å slå på kjøleboksen.
- Indikatorene på kontrollpanelet viser driftsmodusen.

Hvis denne boksen kjører på 12 V, er ikke Eco-modus tilgjengelig. Hvis den går på 230 V, er både Max- og Eco-modus tilgjengelig.

- Kjøling: Sett strømbryteren i posisjonen COLD (KALD). Den grønne indikatoren tennes og viser at enheten er i kjølemodus.
- Oppvarming: Sett strømbryteren i posisjonen HOT (VARM). Den røde indikatoren tennes og viser at enheten er i varmmodus.

Skifte sikring i DC-støpselet (12 V)

- Koble kabelen fra 12 V-kontakten og kjøleboksen.
- Drei plasthetten mot urviserne. Fjern plast- og metallhetten.
- Skift ut sikringen med en ny sikring som har samme ampereverdi (T6, 3 A/250 V).
- Sett sammen igjen støpselet i motsatt rekkefølge.

Skifte sikring i DC-støpselet (12 V)

- Koble kabelen fra 12 V-kontakten og kjøleboksen.
- Drei plasthetten mot urviserne. Fjern plast- og metallhetten.
- Skift ut sikringen med en ny sikring som har samme ampereverdi (T6, 3 A/250 V).
- Sett sammen igjen støpselet i motsatt rekkefølge.

Skifte sikring i AC-støpselet (220–240 V)

- Koble kabelen fra stikkkontakten og kjøleboksen.
- Skru løs den store skruen i midten av støpselet. Ta av det bakre dekkelet.
- Skift ut sikringen med en ny sikring som har samme ampereverdi (BS 1362 / 3 A).
- Sett sammen igjen støpselet i motsatt rekkefølge.











NO: BRUKERVEILEDNING









Advarsler og merknader:

Vennligst les teksten nedenfor nøye før du bruker apparatet. Feil bruk kan resultere i død eller personskafe og/eller ødelegge apparatet.

- For å beskytte motoren mot overoppheting og brann, kontroller at viftene løper fritt og ikke er blokkerte. Tildekk ikke vifteportene.
- Hold apparatet borte fra brennbar materiale og damp for å forhindre fare for eksplosjon og brann.
- Demonter ikke apparatet og prøv ikke å reparere det.
- Unngå å veksle brått mellom posisjonene COLD og HOT. Slå i stedet av og la det gå 30 minutter før du endrer funksjon.
- Unngå at vann kommer i kontakt med kjøleboksens elektriske komponenter – spesielt ved rengjøring.
- Utsett ikke kjøleboksen for regn.
- Bruk kjøleboksen bare i stående posisjon.
- Unngå å miste den i gulvet eller utsette den for støt.
- Dette apparatet kan brukes av barn fra 8 år og oppover og personer med reduserte fysiske, sensoriske eller mentale evner, eller mangel på erfaring og kunnskap, hvis de er under tilsyn eller har fått instruksjoner om bruk av apparatet på en sikker måte og forstår farene som er involvert.
- Barn må ikke få leke med apparatet.
- Rengjøring og vedlikehold må ikke utføres av barn med mindre de er under tilsyn.
- Sørg for at omgivelsene har tilstrekkelig ventilasjon og at det ikke finnes hindringer.
- Bruk ikke elektriske apparater inne i kjøleboksens rom for matvarer.
- Ved plassering av apparatet må du kontrollere at strømkabelen ikke kommer i klem eller blir skadet.
- Unngå å plassere flere flyttbare stikkontakter eller nettdaptere på baksiden av apparatet.
- Hvis strømkabelen er skadet, må den skiftes ut med en spesialkabel eller -enhet som kan leveres av produsenten eller dennes servicerepresentant.
- Oppbevar ikke eksplosive gjenstander, f.eks. spraybokser med brennbar drivgass, i kjøleboksen.
- Barn fra 3 til 8 år kan få lov til å legge inn og ta ut matvarer fra kjøleboksen.



       	
Modell:	ECOcool Lite 5901182, 590170 & 590171 EC-1725
Effekt:	12V === DC
	Kjølemodus: 45W Varmmodus: 40W
Effekt:	220-240V ~50Hz-AC
	Kjølemodus: 55W Varmmodus: 47W
Klimaklasse:	N,SN
Totalt volum:	24L
Matvareromms volum:	24L
Energiforbruk for E16:	0.019 kWh/24h
Energiforbruk for E32:	0.495 kWh/24h
Årlig energiforbruk:	94 kWh/a
Oase Outdoors ApS MADE IN CHINA EU: Kornvej 9, DK-7323 Give, Denmark UK: One Glass Wharf, Bristol, BS2 0ZX	

       	
Modell:	ECOcool Lite 12V 590168 EC-1725
Effekt:	12V === DC
	Kjølemodus: 45W Varmmodus: 40W
Klimaklasse:	N,SN
Totalt volum:	24L
Matvareromms volum:	24L
Energiforbruk for E16:	0.019 kWh/24h
Energiforbruk for E32:	0.495 kWh/24h
Årlig energiforbruk:	94 kWh/a
Oase Outdoors ApS MADE IN CHINA EU: Kornvej 9, DK-7323 Give, Denmark UK: One Glass Wharf, Bristol, BS2 0ZX	

KASSERING

Legg emballasjen i rett avfallsdunk så sant det er mulig.



Hvis du ønsker å kassere apparatet for godt.

Fjern kablene, lokket med den elektriske motoren, huset og håndtaket og kasser dette i samsvar med lokale forskrifter. Spør ditt lokale avfallsmottak om hvordan du gjør dette i samsvar med gjeldende forskrifter for håndtering av avfall.



outwell.com

Outwell® is a reg. trademark of Oase Outdoors
EU: Kornvej 9, DK-7323 Give, Denmark
UK: One Glass Wharf, Bristol, BS2 0ZX

